



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2018. június 19.
(OR. en)

9547/18

Intézményközi referenciaszám:
2018/0080 (NLE)

MAMA 82
MED 24
ISR 4

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy:	A TANÁCS HATÁROZATA az egyrészről az Európai Közösségek és tagállamaik, másrészről Izrael Állam közötti társulás létrehozásáról szóló euromediterrán megállapodáshoz csatolt, a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz történő csatlakozásának figyelembevétele céljából készült jegyzőkönyvnek az Európai Unió és tagállamai nevében történő megkötéséről
--------	--

A TANÁCS (EU) 2018/... HATÁROZATA

(...)

**az egyrészről az Európai Közösségek és tagállamaik,
másrészről Izrael Állam közötti társulás létrehozásáról szóló
euromediterrán megállapodáshoz csatolt,
a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz történő
csatlakozásának figyelembevétele céljából készült jegyzőkönyvnek
az Európai Unió és tagállamai nevében történő
megkötéséről**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 217. cikkére,
összefüggésben annak 218. cikke (6) bekezdésének a) pontjával,

tekintettel a Horvát Köztársaság csatlakozási okmányára és különösen annak 6. cikke (2)
bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

tekintettel az Európai Parlament egyetértésére¹,

¹ HL C ..., ... o.

mivel:

- (1) Az egyrészről az Európai Közösségek és tagállamaik, másrészről Izrael Állam közötti társulás létrehozásáról szóló euromediterrán megállapodást¹ (a továbbiakban: a megállapodás) 1995. november 20-án Brüsszelben írták alá. A megállapodás 2000. június 1-jén hatályba lépett.
- (2) A Horvát Köztársaság 2013. július 1-jén az Európai Unió tagállamává vált.
- (3) A Horvát Köztársaság csatlakozási okmánya 6. cikkének (2) bekezdése értelmében a Horvát Köztársaságnak a megállapodáshoz való csatlakozásáról a megállapodáshoz csatolt, a tagállamok nevében egyhangúlag eljáró Tanács és Izrael Állam által elfogadott jegyzőkönyv útján kell megállapodni.
- (4) A Tanács 2012. szeptember 14-én felhatalmazta a Bizottságot, hogy kezdjen tárgyalásokat Izrael Állammal. A tárgyalások sikeresen lezárultak.

¹ HL L 147., 2000.6.21., 3. o.

- (5) Az egyrészről az Európai Közösségek és tagállamaik, másrészről Izrael Állam közötti társulás létrehozásáról szóló euromediterrán megállapodáshoz csatolt, a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz történő csatlakozásának figyelembevétele céljából készült jegyzőkönyvet az (EU) 2018/... tanácsi határozattal¹⁺ összhangban az Unió és tagállamai nevében ...-ban/-ben, ...-án/-én⁺⁺ aláírták.
- (6) A jegyzőkönyvet jóvá kell hagyni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

¹ HL L ..., o.

⁺ HL: kérjük illessze be az st9546/18 dokumentumban szereplő határozat számát és egészítse ki a lábjegyzetet.

⁺⁺ HL: kérjük illesszék be az aláírás helyét és dátumát.

1. cikk

Az egyrészről az Európai Közösségek és tagállamaik, másrészről Izrael Állam közötti társulás létrehozásáról szóló euromediterrán megállapodáshoz csatolt, a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz történő csatlakozásának figyelembevétele céljából készült jegyzőkönyvet a Tanács az Unió és tagállamai nevében jóváhagyja¹⁺.

2. cikk

A Tanács elnöke az Unió és tagállamai nevében megteszi a jegyzőkönyv 7. cikkének (1) bekezdésében meghatározott értesítést annak kifejezésére, hogy az Unió és tagállamai a jegyzőkönyvet magukra nézve jogilag kötelező erejűnek ismerik el.²

¹ A jegyzőkönyv szövegét a HL ..., ...-i számának ... oldalán hirdették ki az aláírásról szóló határozattal együtt.

⁺ HL: kérjük, egészítsék ki a lábjegyzetet.

² A jegyzőkönyv hatálybalépésének napját a Tanács Főtitkársága az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* teszi közzé.

3. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben,

*a Tanács részéről
az elnök*
